

04 27 40 82 25

panier Saveurs
des

groupement de producteurs
VENTE DIRECTE

Route de Font Blanchet 26210 Moras en Valloire Tél. 04 75 31 58 89

Légumes **Oufs** **Fruits**
Fromages **Viande** **Volailles**
Charcuterie **Jus de fruits** **Confitures**

GAZ AUTOPIECES
Pièces détachées occasion
Moras en valloire 04 75 31 99 80

M-ZINGUE
L'EXIGENCE DU TRAVAIL BIEN FAIT
06 50 29 95 82
www.m-zingue.com

Belle et Zen
INSTITUT DE BEAUTE
Amélie Vallot
MORAS EN VALLOIRE 06 60 14 06 28

Les larmes de la Madone
Vin local
40 Chemin de la tonnellerie
26 210 Moras en Valloire

L'escalade des Collines
Restaurant Traditionnel
Chrystel Jacquet chef
Le Village 26210 Moras en Valloire
04 75 31 25 90

COIFFURE
Moras-en-Valloire
04 12 05 48 18
Charlotte Madinier

Les Vergers de la Valloire
Le fruit d'une expérience unique
Vente de poires, pommes, abricots route de Lens-Lestang
www.vergersvalloire.fr 04 75 31 95 56 26210 Moras en Valloire

LA CRÊPERIE AMBULANTE BRETONNE
TOUT BREIZH

Fête de la Poire

ORGANISÉE PAR

EN COLLABORATION AVEC LES ASSOCIATIONS LOCALES

renseignements

Mairie de Moras en Valloire (drôme)
04 75 31 94 71 - 06 74 32 25 54
mairie.moras@wanadoo.fr
www.moras-en-valloire.fr

Les Fruitières Dauphinoises
POIRES DOYENNÉ DU COMICE,
PASSE CRASSANE
Anneyron - France

FABBRI FROID
Chauffage Climatisation
Particulier Professionnel
24 Champ Morel - 26140 ALBON
Pour tous renseignements, études et devis gratuits
à l'expérience! Contactez Nous: 04 75 03 12 30

REVOL
Travaux Publics
26210 EPINOUBE 04 75 31 61 60

gefra
Emballages
St-Rambert d'Albon - Tél. 04 75 31 05 62

MAURIN
SERRURERIE - METALLERIE - INOX
26 210 SAINT SORLIN EN VALLOIRE 04 75 31 79 64

FILPACK
PROTECTION EMBALLAGE MATÉRIELS

CENTRE-EST
BANQUE & ASSURANCE
Agence ST-RAMBERT

Animations et gastronomie bretonnes

MA
340 Route de Beaupaire
26210 MANTHES
Tél. 04 75 31 94 15
Mail dma5@wanadoo.fr
ACHAT - VENTE - REPARATION MATERIEL AGRICOLE
FLEXIBLES ET RACCORDS HYDRAULIQUES

BERNARD
CS 90050 - 179 route de Trévoux 01390 Saint-André-de-Corcy
Tél. 04 72 26 10 09 - Fax 04 72 26 43 65
www.ets-bernard.com



Groupama
la vraie vie s'assure ici
13 place Rambaud - 26140 ANNEYRON - Tél. 04 75 31 54 37

TRANCHARD
2 allée des Artisans
ZA les Plaines
48230 CHANAC
Tél : 04 66 48 24 97

Au Petit Primeur
Le choix de la Fraîcheur
13 MAGASINS EN DRÔME / ARDECHE / ISERE:
BOURG-DE-PERAGE (34) / CHABRILL (34) / CRETE (34) / DIE (34) / LORIOU (34)
MONTBELL (34) / MONTLEBARD (34) / ROMAND-SUR-ROSE (34) / VALLENCE (34)
LAMBREQUE (34)
TULLINS (34) / ST VERAND (34) / TIGNARD-SARREDEU (34)

Normand
Bâtiment-T.P.
38150 SONNAY
Tél 04 74 84 03 77 - Fax 04 74 84 15 70

palbox France
containers agricoles / industriels
et palox en plastique
26700 PIERRELATTE
04 75 04 84 99

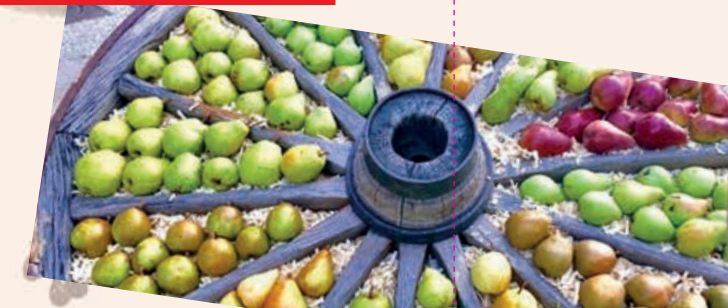
Electricité Générale & Industrielle
S.A.R.L. FIARD
Z.A. les Blanches - 38270 JARIEU
E-mail : yohan.fiard@hotmail.fr
Tél./ Fax : 04 74 79 44 89 - Mobile : 06 86 82 57 52

M'PAUSE
L'ARTISAN FORÊTIER
VENEZ DÉCOUVRIR
UN LIEU UNIQUE
Visite - Dégustation

TORREFACTION - BRASSERIE - DISTILLERIE
140 impasse des Freesias 26140 Albion

G-Co services
Travaux en tous genres
intérieur / extérieur
Coralie Gros
Durable : 06 77 05 54 40 - Mail : coralie@gco-services.fr

Ets FATTON
MATÉRIEL AGRICOLE SPÉCIALISÉ



SRV Fombonne
Matériels Agricoles & Motoculture
Vente - Réparations
2030 Route Vallis Aurie
La Brule
26140 ANNEYRON
Tél. 04 75 31 54 35

weldom
ensemble, c'est mieux
Bricole Décor Jardin
OUVERT DU LUNDI AU SAMEDI
de 8 h 30 à 12 h
et de 14 h à 19 h
St-SORLIN EN VALLOIRE 04 75 31 87 20

BECT SAS
Constructions Métalliques
124 ch. Font Mourand 38270 MARCOLLIN
Tél. : 04 74 79 25 50

COOPTAIN
NOUVEAU DEPOT
Z.A.C. LA BOUILLARDIERE - 26210 EPINOUBE
Du lundi au vendredi : 8h00-12h00
Jean-Christophe JOYET : 06 84 84 37 55

RAVIFRUIT FRANCE

ATELIER IMAGE
Communication visuelle
Travaux d'impression
06 67 82 23 89
26210 EPINOUBE

LES VERGERS boiron
zéro compromis,
100 % goût.
my-vb.com
f p in g+



Réalisation ATELIER IMAGE - EPINOUBE - 06 67 82 23 89

MORAS
en valloire

Fête de la Poire
et de la Bretagne

dimanche 20
SEPTEMBRE
toute la journée **2026**

ROUTE DE LA VALLOIRE

MORAS VALLOIRE

PORT DE DromArdecHe

LA DRÔME

La Région Auvergne Rhône-Alpes

Les Arbres de Moras et de la Valloire

Moras en Valloire

TRACES D'HISTOIRE

Fête de la poire : pour sa 11^{ème} édition, la Valloire invite la Bretagne !

En balade à Moras-en-Valloire, le promeneur découvre le village médiéval, en passant les deux portes du XV^{ème} siècle et en s'arrêtant devant les belles demeures aux murs nés de l'alliance du pisé, des galets roulés disposés en arêtes de poisson et de la molasse...

Il remarque la Maison Quarrée et son escalier Renaissance derrière la mairie, la Maison du Gouverneur du XVI^{ème} siècle, l'Arbre de la Liberté près de la fontaine, symbole de la révolution de 1848. Au pied de la colline, le clocher de l'église du XI^{ème} siècle sonnait les heures d'arrosage de la prairie, usage qui a perduré jusqu'en 1950.

Au sommet, la Madone, érigée par les habitants en 1854 pour les avoir été épargnés de la peste, veille aujourd'hui sur les vergers de poiriers.

S'étale ici la campagne et sa mosaïque de cultures, autrefois dominée par la vigne, et désormais couverte du savoir-faire des arboriculteurs. Grâce à la qualité de sa production fruitière, Moras a obtenu en 2011 le label « Site Remarquable du Goût ».

Point d'orgue de cette tradition, la fête de la poire vous attend au mois de septembre.

22 ans déjà nous séparent de sa première édition en 2004 lorsque les arboriculteurs ont tenté une aventure devenue une biennale ancrée dans notre calendrier. Cette 11^{ème} rencontre sera comme à l'accoutumée festive et promet aussi quelques notes salées et sucrées, avec un air marin venu du nord-ouest de la France !

Toujours organisée par l'association des « Arbos de Moras et de la Valloire », avec le concours des collectivités et des associations locales, la fête de la poire se marie cette année aux bons produits bretons et met toujours à l'honneur le patrimoine et les savoir-faire vernaculaires.

Tout au long de la journée, vous retrouverez tous les ingrédients d'une fête de la poire réussie avec de nombreuses animations proposées aux visiteurs, des danses et musiques populaires, des expositions et balades dans les vergers... et bien évidemment des intronisations dans la Confrérie de la Poire ! Sans oublier son marché de producteurs et artisans, des repas à la poire et une dégustation de la fameuse boisson locale : la Morassienne.

Goût, tradition et passion : une 11^e fête de la poire sublimée avec nos amis Bretons !

Aurélien Ferlay, maire
Hervé Miachon, président des Arbos

...FÊTE DE LA POIRE...

Soyez les bienvenus
à Moras en Valloire !

Programme

LES ARBOS VOUS INVITENT

OUVERTURE

9 h Ouverture de la Fête

- Stands : Les Arbos de Moras et de la Valloire.

- Marché des savoir-faire : producteurs et artisans locaux.

- Un stand de l'Office de Tourisme Porte de DrômArdèche présentera la diversité des sites de notre territoire et ses possibilités d'accueil.

- Stand des associations locales.

- Présence d'INTERFEL.

11 h Inauguration

- Tour des stands avec les officiels et discours.



Photo Porte de Drômardèche

12 h 30 et toute la journée

- A table ou à emporter

L'escalade des Collines
Restaurant Traditionnel



ANIMATIONS VARIÉES

Toute la journée

• Expositions (en mairie)

- Peintures par Séréna, artiste peintre.
- Le travail du lait en 1900 par le musée des Vieux Outils

• Danses et musiques populaires :

- Echo de la Sévenne (Groupement des batteries-fanfars)
- Groupes folkloriques bretons Bugale Spontus et Bagad Unvez

• Animations par les associations locales

• Stand de spécialités bretonnes

L'après-midi

14 h 15 Arrivée de l'Echo de la Sévenne

15 h 00 Histoire contée par Nicolas BONATO (la Petite Histoire)

15 h 30 Intronisations dans la Confrérie de la Poire de la Valloire

16 h Histoire contée Au milieu des vergers

16 h 30 Défilé et danse (Bugale Spontus et Bagad Unvez)

17 h 30 Rencontre des 2 styles de musiques



Menus *

Proposé par "l'Escale des Collines"



L'escalade des Collines
Restaurant Traditionnel



Renseignements et réservations au 04 75 31 25 90

Proposé par "Tout de Breizh"



FÊTE DE LA POIRE - MORAS EN VALLOIRE

Dimanche septembre 2026

MENU

Galettes salées au choix :
Galette saucisse avec confit d'oignons et fromage
Galette complète : jambon, œuf et fromage, salade
Galette Végé : Œuf, fromage et confit d'oignons

Crêpes sucrées au choix :
Chocolat maison
Caramel au beurre salé maison
Crème de marron
Crème de citron
Beurre sucré

TARIF : 12 euros

A découvrir hors menu :

Galette et crêpe spéciales Fête de la Poire

Artisan AVOIRON artisan personnel commercial n° 24091935
Carte commerciale artisan n° CMA-2022-061510